

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THỊ XÃ SA PA  
Tỉnh Lào Cai**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 08 /2020/HS - ST  
Ngày 16/6/2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ SA PA - TỈNH LÀO CAI**

***Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Giàng Thị Thu Trang

*Các Hội thẩm nhân dân:* 1. Ông Nguyễn Văn Tuấn;

2. Ông Đỗ Trọng Bằng;

**- *Thư ký phiên tòa:*** Ông Hoàng Mạnh Toàn – Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai.

**- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa tham gia phiên tòa:*** Bà Nguyễn Thanh Châm - Kiểm sát viên.

Ngày 16 tháng 6 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 07/2020/TLST- HS ngày 14 tháng 5 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 08/2020/QĐXXST- HS ngày 04 tháng 6 năm 2020 của Tòa án nhân dân thị xã Sa Pa đối với bị cáo:

Đào Văn L; Tên gọi khác: Không; Sinh ngày 15/03/1999 tại huyện T, tỉnh Y. Nơi cư trú: thôn H, xã M, thị xã S, tỉnh L; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ học vấn: 10/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Đào Văn T (đã chết) và bà Nguyễn Thị Th – Nơi cư trú: Thôn H, xã M, thị xã S, tỉnh L. Gia đình có hai anh em, bị cáo là con thứ nhất. Bị cáo chưa có vợ, con;

- Tiền án: 01 tiền án; Tại Bản án số 06/2019/HSST ngày 25/4/2019 của Tòa án nhân dân huyện Sa Pa, tỉnh Lào Cai tuyên phạt Đào Văn L 08 tháng tù giam về tội “*Trộm cắp tài sản*”; Đến thời điểm phạm tội bị cáo chưa được xóa án tích.

- Tiền sự: 01 tiền sự; Tại Quyết định số 40/2017/QĐ-TA, ngày 15/11/2017 của Tòa án nhân dân huyện Sa Pa quyết định đưa Đào Văn L vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, thời hạn 12 tháng. Đến ngày 28/9/2018 chấp hành xong, trở về địa phương. Tính đến thời điểm phạm tội bị cáo chưa được xóa tiền sự.

Bị cáo Đào Văn L bị tạm giữ, tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thị xã Sa Pa từ ngày 07/04/2020. Có mặt tại phiên tòa

Bị hại: Chị Trần Thị Thu H; Địa chỉ: Tổ 7, Phường SP, thị xã S, tỉnh L. (Vắng mặt tại phiên tòa).

- Người tham gia tố tụng khác: Không

## NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 11 giờ ngày 06/4/2020 sau khi đi uống Methadone tại Bệnh viện đa khoa thị xã Sa Pa về nhà, Đào Văn L đi đến khu vực bãi đất trống bên phải đường Violet thuộc tổ 1, phường Cầu Mây, thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai. Đào Văn L phát hiện có 01 xe mô tô biển kiểm soát 24B2-189.27, nhãn hiệu HONDA WAVEANP màu đen bạc của chị Trần Thị Thu H (Sinh năm 1985; Địa chỉ: Tổ 7, Phường SP, thị xã S, tỉnh L) dựng ở bãi đất trống không có người trông giữ, Đào Văn L đã nảy sinh ý định trộm cắp bánh sau của xe mô tô biển kiểm soát 24B2-189.27 để lắp vào bánh sau của xe mô tô kiểm soát 24HB-063.10, nên bị cáo điều khiển xe máy đi qua quan sát, không thấy người qua lại trên đường. Đào Văn L điều khiển xe vào bãi đất trống, tắt máy, mở cốp xe của mình lấy 03 chiếc cờ lê bằng kim loại có số 10, số 14, số 19; Sau đó, đi ra phía xe mô tô biển kiểm soát 24B2-189.27 thấy xe khóa cổ, Đào Văn L kéo rê xe ra sau phía nhà kho khoảng 3m để tránh mọi người phát hiện. Dựng chân chống giữa của xe lên, ngồi xuống phía sau xe, dùng các cờ lê mang theo tháo được bánh sau của xe mô tô ra. Sau khi lấy toàn bộ bánh sau của chiếc xe bị cáo đặt lên yên xe mô tô BKS 24HB-063.10 điều khiển ra hiệu sửa xe máy Hùng Hoa tại tổ 2, phường Cầu Mây, thị xã Sa Pa. Tại đây, Đào Văn L mượn anh Nguyễn Mạnh H (Sinh năm 1978, Trú tại: Tổ 2, phường C, thị xã S, tỉnh L, là chủ cửa hàng sửa xe Hùng Hoa) bộ cờ lê, tự tháo bánh sau xe của chiếc xe mô tô BKS 24HB-063.10 ra để lắp bánh sau xe mô tô mà Đào Văn L vừa trộm cắp được nhưng khi lắp vào thì không vừa, Đào Văn L lại bỏ ra lắp lại bánh sau của xe vào để đi. Đào Văn L ngồi chơi đến khoảng 16 giờ cùng ngày, thì điều khiển xe quay về nhà tại thôn Hầu Chư Ngải, đến đường liên thôn Hang Đá - Hầu Thào, Đào Văn L nhìn thấy tổ công tác Công an phường Cầu Mây do sợ bị phát hiện, đã ném bánh xe trộm cắp được xuống vệ đường bên phía tả luy dương rồi đi về nhà. Ngày 07/4/2020, Đào Văn L đã đến Công an phường Cầu Mây đầu thú về hành vi trộm cắp tài sản xảy ra ngày 06/4/2020 tại tổ 1, phường Cầu Mây, thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai. Tại Công an phường Cầu Mây, Đào Văn L đã giao nộp vật chứng là: 03 (ba) chiếc cờ lê bằng kim loại số 10, số 14, số 19 và 01 xe mô tô BKS 24HB-063.10 nhãn hiệu Viethai màu trắng đen. Đối với 01 bánh sau xe bị trộm cắp gồm xăm, lốp, vành, may ơ, nan hoa, ổ bi do Đào Văn L bỏ lại ở vệ đường phía tả luy dương, tổ công tác phường Cầu Mây đã thu giữ toàn bộ vật chứng trên. Công an phường Cầu Mây đã lập biên bản tiếp nhận người phạm tội ra đầu thú và chuyển toàn bộ hồ sơ đến Cơ quan CSĐT Công an thị xã Sa Pa để điều tra, xác minh. Quá trình điều tra, Đào Văn L đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tại Kết luận định giá số 03/KL-HĐĐG ngày 13/04/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự thị xã Sa Pa, kết luận: 01 bánh sau xe mô tô nhãn hiệu HONDA WAVEANP BKS 24B2 - 189.27 bao gồm có (gồm có: Xăm, lốp, INOUS 80/90-17M/C vành, may ơ, nan hoa, 02 ổ bi 6301), tổng giá trị còn lại là 1.246.700 đồng (Một triệu hai trăm bốn mươi sáu nghìn bảy trăm đồng)

Tại bản cáo trạng số 07/CT-VKS-SP ngày 13/5/2020 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa truy tố bị cáo Đào Văn L về tội “*Trộm cắp tài sản*” theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Đào Văn L phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”. Áp dụng điểm b khoản 1 Điều 173; Điểm h, s, khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Đào Văn L từ 06 đến 09 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại sau khi nhận lại tài sản, không có yêu cầu đề nghị gì đối với bị cáo nên không xem xét.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 , điểm a khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

- Tịch thu, tiêu hủy 03 (ba) chiếc cờ lê bằng kim loại, màu trắng cỡ số 10, số 14, số 19 là phương tiện phạm tội thuộc quyền sở hữu của Đào Văn L.

- Trả lại cho chị Trần Thị Thu H 01 (một) bánh xe mô tô (gồm có vành, lốp, nan hoa, may ơ, xăm, ổ bi).

- Trả lại 01 chiếc xe mô tô BKS: 24HB-063.10 màu đen nhãn hiệu Viethai cho ông Nguyễn Văn Ng.

Tuyên án phí và quyền kháng cáo đối với bị cáo, bị hại theo quy định của pháp luật.

Tại phiên tòa bị cáo Đào Văn L đồng ý với tội danh và điều luật mà Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa đã truy tố đối với bị cáo, bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét, giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

### **HỘI ĐỒNG XÉT XỬ NHẬN ĐỊNH:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo: Tại phiên tòa hôm nay bị cáo Đào Văn L đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của bị cáo như đã khai tại cơ quan điều tra. Lời khai nhận tội của bị cáo được chứng minh bằng các tài liệu chứng cứ khác như: Biên bản tiếp nhận nguồn tin về tội phạm; Biên bản vụ việc ngày 06/4/2020 của Công an phường Cầu Mây; Biên bản tạm giữ đồ vật tài liệu ngày 06/4/2020; Biên bản tạm giữ đồ vật tài liệu ngày 07/4/2020; Biên bản tiếp nhận người phạm tội ra đầu thú ngày 07/4/2020; Biên bản xem xét dấu vết trên cơ thể; Biên bản

xét nghiệm ma túy, Biên bản khám nghiệm hiện trường, bản ảnh hiện trường. Bản tự khai, biên bản ghi lời khai của bị cáo; Bản kết luận điều tra số 08 ngày 11/5/2020 của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai. Bản cáo trạng số 07/CT-VKS-SP ngày 13/5/2020 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa, tỉnh Lào Cai, cùng các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án.

Hội đồng xét xử có đủ căn cứ kết luận: Ngày 06/4/2020, Đào Văn L đã có hành vi trộm cắp bánh sau xe mô tô biển kiểm soát 24B2-189.27 của chị Trần Thị Thu H. Theo bản Kết luận định giá tài sản, giá trị tài sản bị cáo trộm cắp còn lại là 1.246.700 đồng (*Một triệu hai trăm bốn mươi sáu nghìn bảy trăm đồng*)

Hành vi của bị cáo đã phạm tội "*Trộm cắp tài sản*" theo quy định tại điểm b, khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự. Tài sản bị cáo trộm cắp dưới 02 triệu nhưng bị cáo chưa được xóa án tích đối với tội "*Trộm cắp tài sản*". Do đó, Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Sa Pa truy tố bị cáo Đào Văn L về tội "*Trộm cắp tài sản*" theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 173 của Bộ luật hình sự là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, có sự hiểu biết về xã hội cũng như pháp luật của nhà nước. Bị cáo nhận thức được hành vi "*Trộm cắp tài sản*" của người khác là vi phạm pháp luật, song chỉ vì động cơ vụ lợi cá nhân nên bị cáo đã thực hiện hành vi trộm cắp tài sản. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây mất trật tự trị an tại địa phương, xâm phạm trực tiếp đến quyền tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ nên cần phải xử lý bị cáo nghiêm khắc trước pháp luật.

[3] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự tuy nhiên bị cáo có 01 tiền án, tại bản án số 06/2019/HSST ngày 25/4/2019 của Tòa án nhân dân huyện Sa Pa, tỉnh Lào Cai tuyên phạt Đào Văn L 08 tháng tù giam về tội "*Trộm cắp tài sản*" đến thời điểm phạm tội bị cáo chưa được xóa án tích; Ngoài ra bị cáo có 01 tiền sự, ngày 15/11/2017 bị Tòa án nhân dân huyện Sa Pa ra quyết định đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc, thời hạn 12 tháng. Đến ngày 28/9/2018 chấp hành xong, trở về địa phương, bị cáo chưa được xóa tiền sự này. Bị cáo là người nghiện ma túy.

Bị cáo có các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự là: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo phạm tội nhưng gây thiệt hại không lớn, tài sản trộm cắp đã được thu hồi và trả cho người bị hại, bị cáo đến cơ quan Công an để đầu thú về hành vi phạm tội của mình. Do đó, bị cáo Đào Văn L được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm h, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[4] Về hình phạt chính: Hội đồng xét xử xét thấy đối với bị cáo cần có một mức hình phạt tương xứng với tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo. Xét tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, nhân thân của bị cáo và đề nghị của Viện kiểm sát. Hội đồng xét xử quyết định áp dụng hình phạt tù có thời hạn để trừng trị, đồng thời tạo điều kiện để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người công dân lương thiện, có ích cho gia đình và xã hội.

[5] Về hình phạt bổ sung: Tại khoản 5 Điều 173 quy định: "*Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng*". Song xét thấy điều kiện kinh tế của bị cáo khó khăn, bị cáo không có tài sản riêng gì, nên không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Sau khi nhận lại tài sản người bị hại chị Trần Thị Thu H không có yêu cầu đề nghị gì về trách nhiệm dân sự nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[7] Về vật chứng: Đối với 01 (một) bánh xe mô tô (gồm có vành, lốp, nan hoa, may ơ, xăm, ổ bi) mà bị cáo Đào Văn L trộm cắp đã được cơ quan điều tra trả lại cho người bị hại là phù hợp.

Đối với chiếc xe mô tô BKS: 24HB-063.10 màu đen nhãn hiệu Viethai, màu trắng đen, quá trình điều tra xác định, xe mô tô trên thuộc quyền sở hữu của ông Nguyễn Văn Ng. Ông Nguyễn Văn Ng cho Đào Văn L mượn để đi uống Methadone, ông Ngọc không biết việc Đào Văn L phạm tội. Ngày 28/4/2020, Cơ quan CSĐT Công an thị xã Sa Pa đã ra Quyết định xử lý vật chứng số 01, trả xe mô tô BKS: 24HB-063.10 cho chủ sở hữu là ông Nguyễn Văn Ng là phù hợp.

Đối với 03 (ba) chiếc cờ lê bằng kim loại, màu trắng cỡ số 10, số 14, số 19 là công cụ Đào Văn L sử dụng vào việc phạm tội, thuộc quyền sở hữu của Đào Văn L nên cần tịch thu tiêu hủy.

[8] Về án phí: Bị cáo Đào Văn L phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết số 326/2016 UBTVQH14 ngày 30/12/2016 về án phí, lệ phí Tòa án.

**Vì các lẽ trên;**

## **QUYẾT ĐỊNH**

[1] Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Đào Văn L phạm tội "***Trộm cắp tài sản***".

[2] Về hình phạt: Áp dụng: Điểm b, khoản 1 Điều 173; Điểm h, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Đào Văn L 08 (tám) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày tạm giữ bị cáo 07/04/2020.

[3] Về vật chứng: Áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; **điểm a khoản 2 Điều 106**, điểm a khoản 3 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

- Tịch thu, tiêu hủy 03 (ba) chiếc cờ lê bằng kim loại, màu trắng cỡ số 10, số 14, số 19 là phương tiện phạm tội thuộc quyền sở hữu của Đào Văn L.

- Trả lại cho chị Trần Thị Thu H 01 (một) bánh xe mô tô (gồm có vành, lốp, nan hoa, may ơ, xăm, ổ bi) theo biên bản về việc trả lại đồ vật, tài liệu ngày 28/4/2020.

- Trả lại 01 chiếc xe mô tô BKS: 24HB-063.10 màu đen nhãn hiệu Viethai cho ông Nguyễn Văn Ng ( biên bản về việc trả lại đồ vật, tài liệu ngày 28/4/2020).

[4] Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 23 nghị quyết 326/2016-UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về án phí và lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Đào Văn L phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

[5] Về quyền kháng cáo: Bị cáo Đào Văn L được quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại được kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được bản án.

*Trường hợp bản án, quyết định được thi hành án theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b, 9 Luật thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo Điều 30 Luật thi hành án dân sự.*

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Lào Cai;
- VKSND thị xã Sa Pa (2).
- PV 06 Công an tỉnh;
- Công an thị xã Sa Pa (3);
- Sở tư pháp tỉnh;
- Trại tạm giam;
- Bị cáo; Bị hại;
- THADS thị xã Sa Pa;
- Lưu Hồ sơ HS, HSTHA, TA.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Giàng Thị Thu Trang**



